



CYLCHLYTHYR 22.05.2026

Erthygl 30 Yr hawl i siarad iaith eich hun.

GAIR GAN MR CARBIS

Ysgol Gynradd Groes-Wen Primary School - Calendr (ysgolgroeswen.cardiff.sch.uk)

Byddwch eisoes wedi derbyn e-bost ynglŷn â recriwtio ar gyfer y clwb brecwast.

Mae llwyddiant y clwb yn dibynnu ar nifer y staff, ac hyd nes y byddwn yn gwybod pwy yn ein staff, ni allwn anfon ffurflen atoch.

A ydych chi, neu ffrind, nain neu daid, neu gymydog, â diddordeb mewn gweithio awr yr wythnos yn ein clwb? Os felly, cysylltwch â'r ysgol!

Rhowch wybod i'ch holl ffrindiau a'ch cymdogion fod llefydd ar gael o hyd yn ein darpariaeth Meithrin iaith ddeuol a'n ffrwd Gymraeg ar gyfer mis Medi. Os gwelwch yn dda, lledaenwch y gair ymhell ac agos!

NOSON AGORED - MEHEFIN 1af.

Diolch yn fawr i'r Ffrindiau am drefnu hyfforddiant sgiliau achub bywyd i'r disgyblion. Roedd yn brofiad rhagorol iddynt. DIOLCH!

Rydym yn edrych ymlaen at y digwyddiad nesaf Ffrindiau Groes-wen fel rhan o'n Mabolgampau!



GWYBODAETH YCHWANEGOL

Gwisg Ysgol

FREE SCHOOL CLOTHES Ready-made text to copy into your next schools newsletter.

Yn y Gymraeg / In Welsh	In English / Yn Saesneg
Rydym yn falch o'ch gwahodd i ymuno â FreeSchoolClothes.com , platform digwyddiadau yn galluogi teuluoedd Cymru i ailddosbarthu gwisg ysgol, o'i chwaraeon, eiddoedd a hanfodion ysgol eraill o fewn cymuned yr ysgol, am ddim.	We are pleased to invite you to join FreeSchoolClothes.com , a bilingual platform that enables Welsh families to redistribute outgrown school uniforms, sports kit, footwear and other school essentials within the school community, for free.
Wedi'i sefydlu'n amodol gan Jon Evans, rhiant yn Ysgol Treganna, Caerdydd; mae'r fenter eisoes wedi ailddosbarthu miloedd o eitemau, gan arbed arian i deuluoedd wrth i'w hysgwrtaf.	Originally developed by Jon Evans, a parent at Ysgol Treganna, Cardiff, the initiative has already redistributed thousands of items, saving families money while reducing waste.
Mae FreeSchoolClothes.com yn ddiogel ac yn hawdd ei ddefnyddio. Yn syml, click on the 'Request' button to request items you need. Welsh communities together. Saving pocket and planet.	FreeSchoolClothes.com is secure and easy to use. Simply click on the 'Request' button to request items you need. Welsh communities together. Saving pocket and planet.
Am gymorth cysylltwch â: Jon Evans , Sefnddwr & Gwefnddwr support@FreeSchoolClothes.com	For support please contact: Jon Evans , Founder & Volunteer support@FreeSchoolClothes.com

Gwersyll Gwyliau Pêl-droed ar ein Safle:

Rydym wedi cytuno gyda PJSS i gynnal gwersylloedd pêl-droed

gwyliau ar safle'r ysgol.

Bydd hyn yn dechrau ddydd Mercher a dydd Iau yr wythnos nesaf.

Diolch am eich holl gefnogaeth yn ystod y tymor.

Mae wedi bod yn gyfnod prysur iawn ond llwyddiannus. Boed hynny yn yr Eisteddfod yr Urdd neu ar daith ysgol i Techniquet, mae'r disgyblion wedi cael llawer o uchafbwyntiau. Mae Sefydliad Dinas Caerdydd wedi profi unwaith eto pa mor werthfawr ydynt fel partner i'r ysgol. Diolch.

Mwynhewch yr hyn sy'n addo bod yn dywydd gwych yr wythnos nesaf, ond cadwch yn ddiogel yn yr haul ac yn y môr os byddwch yn mynd i'r traeth.

SESIM PADLFYRDDIO - CYMRADD PADDLEBOARDING SESSION - PRIMARY SCHOOLS

CAERDYDD A'R FRO

DYDDIAD | DATE 30/07/2026

AMSER | TIME 10:00 - 12:00

OEDRAN | AGE YR./BL. 3-6

LLEOLIAD | LOCATION BARRY COMMUNITY WATER ACTIVITY CENTRE

£30

MANYLION | INFO.

- Sesiwn diwy awr o dan arweiniad hyfforddwy profiadol a hyfforddedig / A two-hour session led by experienced and trained instructors.
- Byrbrydau / Snacks

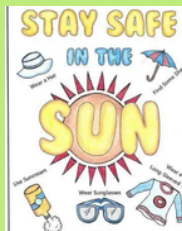
ARCHEBU | BOOK: <https://gweithgareddau.urd.cymru/>

Dewiswch | Choose: Teithiau a Chlybiau / Trips and Clubs

Rhanbarth | Region: Caerdydd a'r Fro

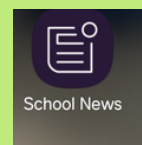
Cofrestrwch erbyn | Register by: 01/07/2026

elenevans@urdd.org



ysgolgroeswen@cardiff.gov.uk
Instagram: ysgol_groeswen
02920 598950

ffrindiaugroeswen@gmail.com
Instagram, @ffrindiaugroeswen.





CYLCHLYTHYR 22.05.2026

Erthygl 30: Your right to be speak your language.

GAIR GAN MR CARBIS

Ysgol Gynradd Groes-Wen Primary School -
Calendr (ysgolgroeswen.cardiff.sch.uk)

You will have received an email re: recruiting for the breakfast club. The success of the club is based on staffing numbers and until we know our staff we can't send out a form to you. Are you, a friend, grand-parent, neighbour, interested in working for an hour a week in our club? If so, please contact the school!

Please let all your friends and neighbours know that we still have places available in both our dual language and Welsh-medium Nursery provision for September. Please spread the word far and wide!
OPEN EVENING - 1st JUNE

A big thank you to the Ffrindiau for arranging life saving skills for the pupils. What an excellent experience for them. **DIOLCH!**

We look forward to the next event as part of our Mabolgampau!



GWYBODAETH YCHWANEGOL

School Uniform

FREE SCHOOL CLOTHES Ready-made text to copy into your next schools newsletter.

Yn y Gymraeg / In Welsh	In English / Yn Saesneg
Rydym yn falch o'ch gwahodd i ymuno â FreeSchoolClothes.com , platform ddiwyllgwyb yn galluogi teuluoedd Cymru i ailddosbarthu gwisg ysgol, o'i chwaraeon, eiddau a hanfodion ysgol eraill o fewn cymuned yr ysgol, am ddim.	We are pleased to invite you to join FreeSchoolClothes.com , a bilingual platform that enables Welsh families to redistribute outgrown school uniforms, sports kit, footwear and other school essentials within the school community, for free.
Wedi'i datblygu'n amodol gan Jon Evans, rhiant yn Ysgol Treganna, Caerdydd, mae'r fenter eisieu wedi ailddosbarthu miloedd o eitemau, gan arbed arian i deuluoedd wrth i'w hysborthu.	Originally developed by Jon Evans, a parent at Ysgol Treganna, Cardiff, the initiative has already redistributed thousands of items, saving families money while reducing waste.
Mae FreeSchoolClothes.com yn ddiogel ac yn hawdd ei ddefnyddio. Yn syml, FreeSchoolClothes.com ydych chi chi gyswrtu eitemau y gallwch eu rhoi i'w ffordio a gyswrtu eitemau sydd eu hangen amoch. Cymunedau Cymru gyda'i gilydd. Arbed pocket a planet.	FreeSchoolClothes.com is secure and easy to use. Simply sign up, list items you can give away and request items you need. Welsh communities together. Saving pocket and planet.
Am gynnorth cyswrtu, Jon Evans , Syllwngyd a Gwirfoddolwr FreeSchoolClothes.com support@FreeSchoolClothes.com	For support please contact: Jon Evans , Founder & Volunteer FreeSchoolClothes.com support@FreeSchoolClothes.com

Football Holiday Camp on our Site:

We have agreed with PJSS to run football holiday camps on the school site. This will begin on Wednesday and Thursday next week.

Thank you for all your support during the term. It has been extremely busy but successful. whether in the Urdd Eisteddfod or a school trip to Techniquet, the pupils have had many highlights. Cardiff City Foundation have proved once again how valued they are as a partner to the school. Diolch.

CAERDYDD A'R FRO

DYDDIAD | DATE
30/07/2026

AMSER | TIME
10:00 - 12:00

OEDRAN | AGE
YR./BL. 3-6

LLEOLIAD | LOCATION
BARRY COMMUNITY WATER ACTIVITY CENTRE

£30

CAERDYDD A'R FRO

COFRESTRWCH ERBYN | REGISTER
by: 01/07/2026

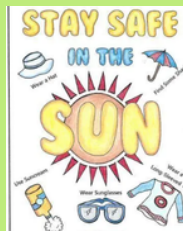
ARCHEBU | BOOK:
<https://gweithgareddau.urdd.cymru/>

DEWISLWCH | CHOOSE:
Teithiau a Chlybiau / Trips and Clubs
Rhanbarth | Region:
Caerdydd a'r Fro

MANYLION | INFO.

- Sesiwn diwy awr o dan arweiniad hyfforddwy profiadol a hyfforddiedig / A two-hour session led by experienced and trained instructors.
- Byrbrydau / Snacks

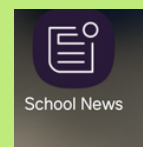
elenevans@urdd.org



Enjoy what promises to be fantastic weather next week but keep safe in the Sun and in the sea if you go to a beach.

ysgolgroeswen@cardiff.gov.uk
Instagram: [ysgol_groeswen](https://www.instagram.com/ysgol_groeswen)
02920 598950

ffrindiaugroeswen@gmail.com
Instagram, [@ffrindiaugroeswen](https://www.instagram.com/ffrindiaugroeswen).



Dyddiad / Date	Diwrnod / Day	Gweithgaredd / Activity	Dosbarth / Class
Mai / May 25ain – Mai / May 29ain	Llun / Monday – Gwener / Friday	Hanner Tymor / Half-term	Pawb / Everyone
Mehefin 1af / June 1st	Llun / Monday	Open Evening	
Mehefin 2ail / June 2nd	Mawrth / Tuesday	Croeso I rieni Newydd y	Rhieni Newydd y derbyn / New
Mehefin 24ain / June 24th	Mercher / Wednesday	Trip Ffion a Fioled	Ffion a Fioled
Mehefin 26ain / June 26th	Gwener / Friday	Mabolgampau/BBQ gan y Ffrindiau	Pawb / Everyone
Mehefin 30 ain / June 30th	Mawrth / Tuesday	Lluniau Dosbarth / Class	Pawb / Everyone
Gorffennaf 3ydd / July 3rd	Gwener / Friday	Back up date for the Mabolgampau	Pawb / Everyone
Gorffennaf 8fed / July 8th	Mercher / Wednesday	Picnic gyda rhieni / Picnic with	Pawb / Everyone
Gorffennaf 15ed / July 15th	Mercher / Wednesday	Trip i'r traeth Lili Wen fach / Trip to	Lili Wen Fach
Gorffennaf 17eg / July 17th	Gwener / Friday	Diwrnod olaf Ysgol / Last day of	Pawb / Everyone



cynllun chwarae agored

Bwrlwm Tafwyl!

open access play scheme

Mawrth - Iau 26-28.05.2026 Tuesday-Thursday

Dosbarth Derbyn - Blwyddyn 6/ Reception - Year 6

Cofrestru ar y dydd/ Register on the day

Cyfanswm 50 i bob lleoliad/ Maximum Capacity 50

10.00am-11.55am

Ysgol Glan Morfa

Ysgol Coed y Gof

Ysgol Y Wern

1.00pm-2.55pm

Ysgol Hamadryad

Ysgol Nant Caerau

Ysgol Y Berllan Deg



- CELF A CHREFFT/ ART AND CRAFTS
- LEGO ● CHWARAEON/ SPORTS
- GEMAU/ GAMES
- GWEITHGAREDDAU STEM ACTIVITIES
- A MWY/ and more!



www.mentercaerdydd.cymru

AM DDIM/ FREE



Prosiect Gwyliau Gwaith Chwarae
Playworks Holiday Project

Menter Caerdydd - Rhif Elusen: 1098606. Rhif Cwmni: 4576565

YSGOL GYNRADD
GROES-WEN
PRIMARY SCHOOL

NOSON AGORED OPEN EVENING

*Gyda'n Gilydd yn Gryfach
Together Stronger*



**A fydd eich plentyn yn cychwyn ysgol ym mis Ionawr neu Ebrill 2027?
Will your child be starting school in January or April 2027?**

**DEWCH I BROFI EIN AMGYLCHEDD DYSGU ARBENNIG
COME AND SEE OUR SPECIAL LEARNING ENVIRONMENT**

**01 / 06 / 26
4:00 - 5:00**

Cysylltwch / Contact

ysgolgroeswen@cardiff.gov.uk

02920 598 950

Ysgol Gynradd Groes-wen Primary School, Rhodfa Plasdwr, St Fagans, Caerdydd, CF5 2FG